

HOJA ADICIONAL PATCH CB-077

IMPORTANTE:

Debido a una mejora en la tecnología de fabricación del pack CB-077, después de la instalación del nuevo pack (código 0 PI0283) en el medidor, se ha de enviar un archivo de actualización al medidor para optimizar la indicación del nivel de carga.



PROCEDIMIENTO:

- 1.- Conéctese a nuestra página web <http://www.promax.es/> y diríjase al área de **DESCARGAS**.
- 2.- Haga clic en la opción "**Firmware y Software**" y seleccione su medidor en el menú desplegable.
- 3.- Aparecerá un listado con todo el software asociado a su medidor. Diríjase al apartado encabezado por el nombre "**Parche CB-077**" y haga clic sobre éste. Se abrirá una ventana con el fichero a descargar, llamado "**Battery_config_*.pro**" ⁽¹⁾.
- 4.- Haga clic sobre el fichero para iniciar el proceso de descarga. Guarde el fichero en su PC por ejemplo en la carpeta "**Mis Documentos**".
- 5.- Por otro lado, ponga en marcha su medidor y conecte el puerto **USB/RS232** al PC.
- 6.- Ejecute el programa **NetUpdate**.

NOTA: Para realizar la transferencia del fichero desde su **PC** al medidor es necesario que tenga instalado en su **PC** la última versión del programa **NetUpdate**. Si no es así, descárguelo de forma gratuita de nuestra pagina Web e instálelo en su **PC**.

(1) Según nombre asignado al asterisco:

* = TVE	* = TVE II	* = TVE HD
afecta a TV_EXPLORER	afecta a TV_EXPLORER II TV_EXPLORER II+ TV_EXPLORER SE US_TV_EXPLORER II	afecta a TV_EXPLORER HD TV_EXPLORER HD+ TV_EXPLORER HD_LLE TV_EXPLORER HD ATSC TV_EXPLORER HD ISDBT/Tb

- 7.- Desde el programa **NetUpdate**, pulse el botón **Detectar**, el programa reconocerá el modelo del equipo (ver siguiente figura).

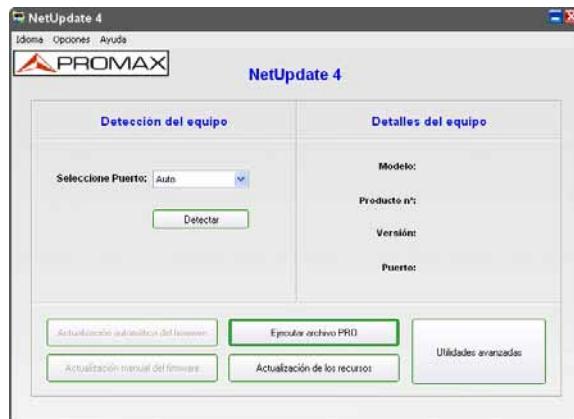


Figura 1.-

- 8.- Pulse el botón **Ejecutar archivo PRO** y aparecerá una nueva ventana (ver siguiente figura).



Figura 2.-

- 9.- Pulse el botón **Examinar** y busque la carpeta donde acaba de descargar el fichero **"Battery_config_*.pro"**. Una vez lo encuentre, selecciónelo haciendo doble clic sobre él.
- 10.-A continuación pulse el botón **Actualización** y después de unos segundos el archivo se habrá instalado en su medidor.
- 11.-Apague y arranque el medidor, la nueva configuración ya estará operativa.

ADDITIONAL SHEET PATCH CB-077

IMPORTANT:

Due to an improvement on the technology of the CB-077 pack, after installing the new pack (code 0 PI0283) on your field meter, you will have to send an update file to it in order to optimise the indication of charge level.


PROCEDURE:

- 1.- Connect to **PROMAX** website <http://www.promaxelectronics.com/> and go to the **DOWNLOAD** area.
- 2.- Click on "**Software & Firmware**" window and select your meter in the dropdown menu.
- 3.- Then it appears a list with all the software associated with the meter. Go to the paragraph with the title "**Patch CB-077**" and click on it. A window will open with the file to download, called "**Battery_config_*.pro**" ⁽¹⁾.
- 4.- Click on the file to start the download process. Save the file to your **PC**, for example in the folder "**My Documents**".
- 5.- On the other hand, turn on your field meter and connect the **USB/RS232** port to the **PC**.
- 6.- Run **NetUpdate**.

NOTE: To transfer a file from your **PC** to the equipment you need to have installed on your **PC** the latest version of the program **NetUpdate** by **PROMAX**. If not, download it for free and install it on your **PC**.

(1) According to name assigned to the asterisk:

* = TVE	* = TVE II	* = TVE HD
affects	affects	affects
TV_EXPLORER	TV_EXPLORER II	TV_EXPLORER HD
	TV_EXPLORER II+	TV_EXPLORER HD+
	TV_EXPLORER SE	TV_EXPLORER HD LE
	US_TV_EXPLORER II	TV_EXPLORER HD ATSC
		TV_EXPLORER HD ISDBT/Tb

- 7.- On the NetUpdate screen, press the **Detect** button, the program will recognize the equipment model (see next figure).

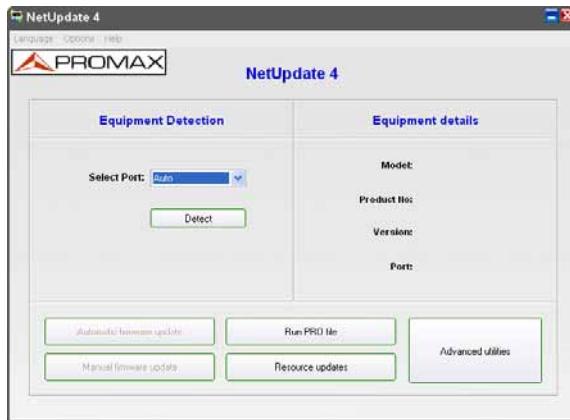


Figure 1.-

- 8.- Click the **Run PRO file** button to open a new window (see next figure).



Figure 2.-

- 9.- Click the **Browse** button and find the folder where you have downloaded the file "**Battery_config_*.pro**". Once you find it, select by double clicking on it.

10.-Now click the **Update** button and after a few seconds the file will be installed on your meter.

11.- Turn off and on the meter. The new configuration is now working.

FEUILLE SUPPLÉMENTAIRE PATCH CB-077

IMPORTANT:

Grâce à la technologie de fabrication améliorée du pack CB-077, après de l'installation du nouveau pack (code 0 PI0283) au mesureur, on devra envoyer un fichier de mise à jour à l'appareil pour optimiser l'indication du niveau de charge.



PROCEDURE:

- 1.- Connectez-vous sur notre site Web <http://www.promax.fr/> et allez à la zone de **TÉLÉCHARGEMENT**.
- 2.- Cliquez sur "**Logiciels et mises à jour**" et sélectionnez votre mesureur dans le menu.
- 3.- Il apparaît une liste avec tous les logiciels associés avec le mesureur. Allez à la section avec le nom "**Patch CB-077**" et cliquez ci-dessus. Une fenêtre s'ouvrira avec le fichier à télécharger, appelé "**Battery_config_*.pro**" ⁽¹⁾.
- 4.- Cliquez sur le fichier pour lancer le processus de téléchargement. Enregistrez le fichier sur votre **PC** par exemple dans le dossier "**Mes Documents**".
- 5.- D'autre part, mettez en marche votre mesureur et connectez le port **USB/RS232** à votre **PC**.
- 6.- Exécutez le programme **NetUpdate**.

NOTE: Pour transférer le fichier de votre **PC** vers le mesureur, vous devez avoir installé sur votre **PC** la dernière version du programme **NetUpdate**. Sinon, téléchargez le programme gratuitement de notre site Web et installez-le sur votre **PC**.

(1) Par le nom attribué à l'astérisque:

* = TVE
concerne à
TV_EXPLORER

* = TVE II
concerne à
TV_EXPLORER II
TV_EXPLORER II+
TV_EXPLORER SE
US_TV_EXPLORER II

* = TVE HD
concerne à
TV_EXPLORER HD
TV_EXPLORER HD+
TV_EXPLORER HD LE
TV_EXPLORER HD ATSC
TV_EXPLORER HD ISDBT/Tb

- 7.- Cliquez sur le bouton **Déetecter**, le programme reconnaîtra le modèle du mesureur (voir figure suivante).

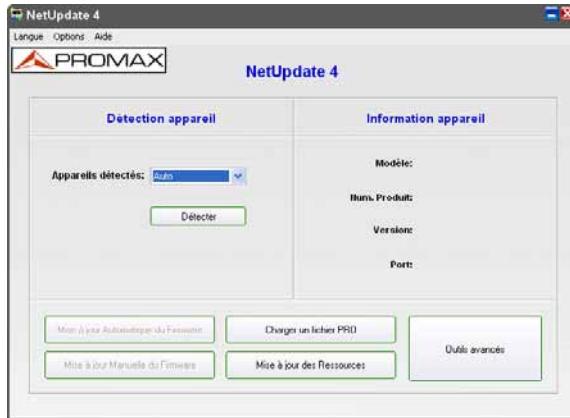


Figure 1.-

- 8.- Cliquez sur le bouton **Charger un fichier PRO** et on ouvrira une nouvelle fenêtre (voir figure suivante).



Figure 2.-

- 9.- Cliquez sur le bouton **Parcourir** et localisez le dossier où vous avez téléchargé le fichier "**Battery_config_*.pro**". Une fois que vous le trouvez, sélectionnez-le en double-cliquant dessus.
- 10.- Maintenant cliquez sur le bouton **Mettre à jour** et après quelques secondes, le fichier est installé sur votre mesureur.
- 11.- Arrêter et démarrer le mesureur, la nouvelle configuration est déjà opérationnelle.



PROMAX ELECTRONICA, S.L.

Francesc Moragas, 71-75
08907 L'HOSPITALET DE LLOBREGAT (Barcelona)
SPAIN
Tel. : 93 184 77 00 * Tel. Intl. : (+34) 93 184 77 02
Fax : 93 338 11 26 * Fax Intl. : (+34) 93 338 11 26
<http://www.promaxelectronics.com>
e-mail: promax@promaxelectronics.com